



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.
GENERAL

E/CN.4/1997/146
18 April 1997

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

Пятьдесят третья сессия

Пункт 10 повестки дня

ВОПРОС О НАРУШЕНИИ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА И ОСНОВНЫХ СВОБОД В ЛЮБОЙ
ЧАСТИ МИРА, ОСОБЕННО В КОЛОНИАЛЬНЫХ И ДРУГИХ ЗАВИСИМЫХ
СТРАНАХ И ТЕРРИТОРИЯХ

Письмо Постоянного представителя Индии при Отделении Организации
Объединенных Наций в Женеве от 17 апреля 1997 года на имя
Председателя Комиссии по правам человека

Мы ознакомились с письмом от 15 апреля 1997 года, направленным на Ваше имя послом Нигера в Брюсселе, которым препровождается меморандум, представленный контактной группой Организации "Исламская конференция" по Джамму и Кашмиру самозванными "истинными представителями народа Кашмира".

В условиях демократии своих представителей может избирать только народ; они не могут ни сами себя провозгласить таковыми, ни быть назначены иностранными государствами. Индийский штат Джамму и Кашмир возглавляется правительством, избранным народом в результате демократических выборов, состоявшихся в прошлом году. Только избранное народом правительство Джамму и Кашмира обладает полномочиями представлять народ Джамму и Кашмира.

Правительство Индии полностью отвергает голословные утверждения, содержащиеся в этом документе.

Я хотел бы Вас просить распространить настоящее письмо в качестве официального документа пятьдесят третьей сессии Комиссии по правам человека по пункту 10 повестки дня.

(Подпись) :

Арундати ГОЗЕ
Посол